우리말 어휘의 시간을 읽다

토박이

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

대대로 그 땅에서 나서 오래도록 살아 내려오는 사람.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
19세기	7개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 23자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '토박이'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 대대로 그 땅에서 나서 오래도록 살아 내려오는 사람.

토박이의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

토박이의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
토뷕이 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
토백이 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
토박이 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
토배기 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 토뷕이
  19세기
- 토백이

20세기

- 토박이
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 4종
토빅이, 토백이, 토박이, 토배기

토박이의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘토박이’의 옛말인 ‘토빅이’는 19세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘토빅이’는 ‘土’를 한글로 표기한 ‘토’와 뿌리를 내리다를 뜻하는 ‘*북-’이 결합한 ‘*토북-’에 접미사 ‘-이’가 결합한 것으로, ‘*토북이’가 18세기에 모음 ‘ㆍ, ㅓ, ㅏ’가 뒤따르는 ‘ㅣ’ 모음의 영향으로 ‘ㅢ, ㅐ, ㅔ’가 되는 ‘ㅣ’ 역행 동화에 따라 ‘토빅이’로 나타난 것이다.

표기와 소리의 특징

‘북-’은 15세기부터 ‘박-’으로 나타났는데, 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상의 영향으로 ‘박-’이 ‘*북-’으로 표기되었다. 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 ‘ㅢ’도 ‘ㅐ’로 변하면서 20세기에 ‘토백이’, ‘토배기’가 나타나고 원형을 밝혀 적은 ‘토박이’도 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 ‘토백이’, ‘토박이’, ‘토배기’ 등 여러 형태가 쓰였으나 ‘토박이’로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 토박이

전체 용례 7개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 토빅이 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
토빅이

출처 1897 한영자전 PART I :708 용례 01

문헌 용례

토빅이 [土民].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 토백이, 토박이, 토배기 용례 6개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
토백이, 토박이, 토배기

출처 1933 조선일보 7월 28일 2면 용례 02

문헌 용례

삼십 년이나 오십 년 전의 『토백이』와 소위 개명된 근대 자본과의 야합되는 이 라진 이것이 삼십 년 조선의 조으마한 축도가 아니고 무엇이랴.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1936 동아일보 1월 9일 5면 용례 03

문헌 용례

이 마을 토백이 容九네가 또 떠난다는구나 이 마을 사람들은 해마다 뒤ㅅ산을 넘어 남북 만주로, 앞강을 건너 大阪 東京으로, 정든 제 땅에 눈물을 뿌리고 떠나가 버린단다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1936 조선일보 4월 4일 3면 용례 04

문헌 용례

『나라가 하는 일을 우리 거튼 토백이(農夫란 方言)야 알 수 잇나만 글세 이거 이러단 큰일이 날 꺼야!』.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1938 동아일보 1월 11일 3면

용례 05

문헌 용례

반가운 사람이나 스스럽지 안흔 분은 勿論. 집에서는 순전히 토백이 端川 말만 씁니다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1938 동아일보 3월 8일 4면

용례 06

문헌 용례

응 - 토점이야 - 그 안 꼴에는 석혈도 잇지만 석혈은 일하기가 더 힘드러서, 영- 우리 따위 토박이는 얼찐도 못하겟데.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1939 동아일보 8월 4일 3면

용례 07

문헌 용례

車中에 同乘한 토배기 農夫인 듯한 사람이 "천생 곰이 앞발을 들고 일어선 상인데 天狗岩이라 햇어" 하고 제 소견 틀릴 배 없느니라는 듯이 푸렴한다.

현대어 풀이

차 안에 동승한 토박이 농부인 듯한 사람이 "천생 곰이 앞발을 들고 일어선 상인데 천구암이라 했어." 하고 제 소견 틀릴 바 없으리라는 듯이 푸념한다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

토박이의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 토박이의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

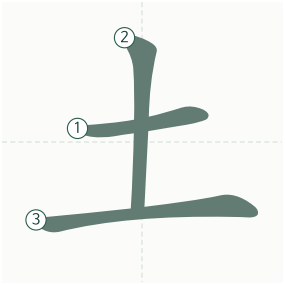
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

土

뜻·음 흙 토

총 3획 · 부수 土





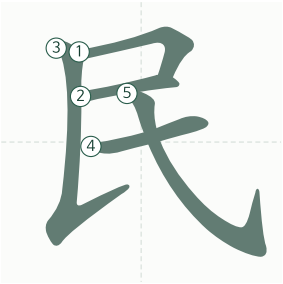
hanja.wordrow.kr/한자/土/

民

뜻·음 백성 민

총 5획 · 부수 氏





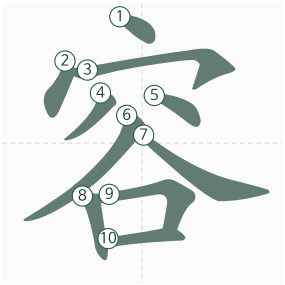
hanja.wordrow.kr/한자/民/

容

뜻·음 얼굴 용

총 10획 · 부수 宀





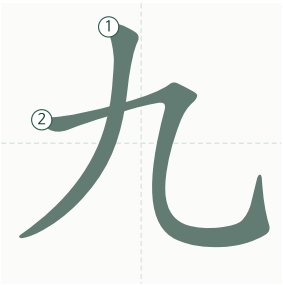
hanja.wordrow.kr/한자/容/

九

뜻·음 아홉 구

총 2획 · 부수 乙





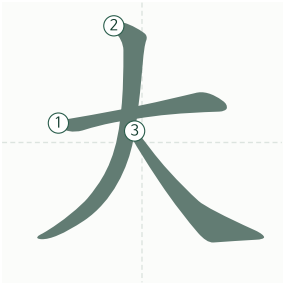
hanja.wordrow.kr/한자/九/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





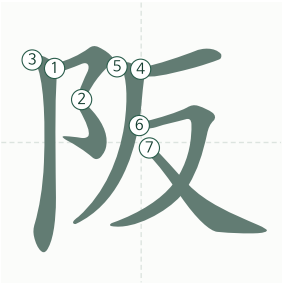
hanja.wordrow.kr/한자/大/

阪

뜻·음 언덕 판

총 7획 · 부수 阜





hanja.wordrow.kr/한자/阪/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 4 · 23자

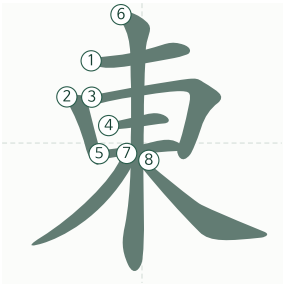
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

東

뜻·음 동녘 동

총 8획 · 부수 木





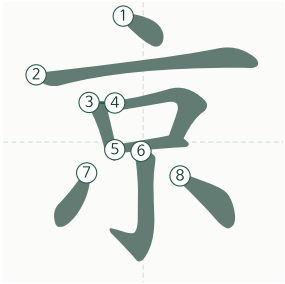
hanja.wordrow.kr/한자/東/

京

뜻·음 서울 경

총 8획 · 부수 亠





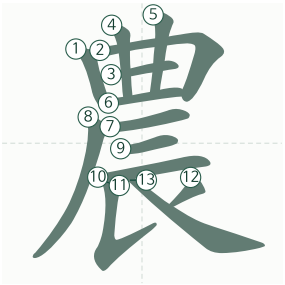
hanja.wordrow.kr/한자/京/

農

뜻·음 농사 농

총 13획 · 부수 辰





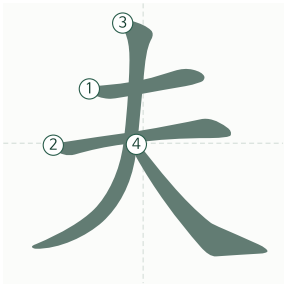
hanja.wordrow.kr/한자/農/

夫

뜻·음 지아비 부

총 4획 · 부수 大





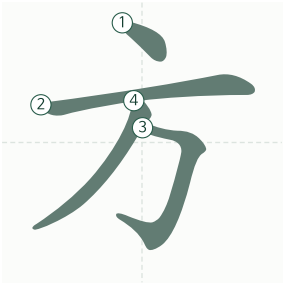
hanja.wordrow.kr/한자/夫/

方

뜻·음 모[棱] 방

총 4획 · 부수 方





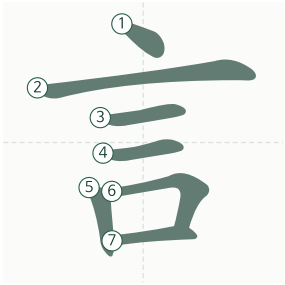
hanja.wordrow.kr/한자/方/

言

뜻·음 말씀 언

총 7획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/言/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 4 · 23자

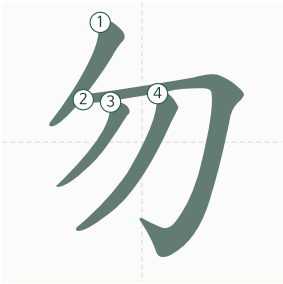
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

勿

뜻·음 말[禁] 물

총 4획 · 부수 勹





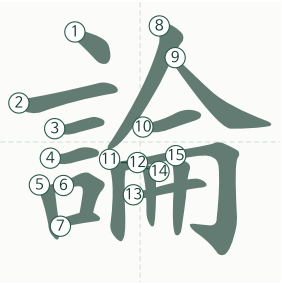
hanja.wordrow.kr/한자/勿/

論

뜻·음 논할 론

총 15획 · 부수 言





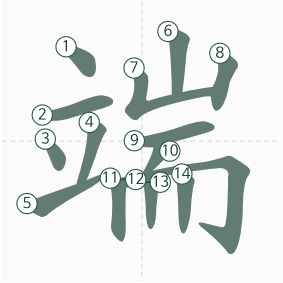
hanja.wordrow.kr/한자/論/

端

뜻·음 끝 단

총 14획 · 부수 立





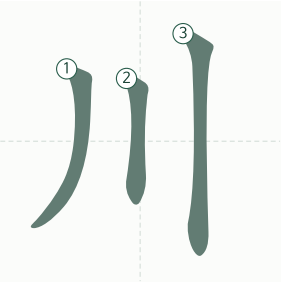
hanja.wordrow.kr/한자/端/

川

뜻·음 내 천

총 3획 · 부수 巛





hanja.wordrow.kr/한자/川/

車

뜻·음 수레 거 / 수레 차

총 7획 · 부수 車





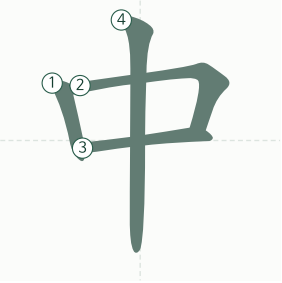
hanja.wordrow.kr/한자/車/

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





hanja.wordrow.kr/한자/中/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 23자

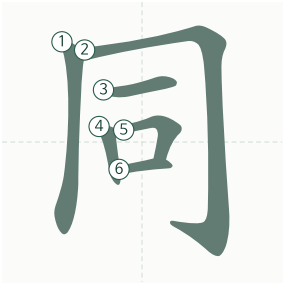
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

同

뜻·음 한가지 동

총 6획 · 부수 口





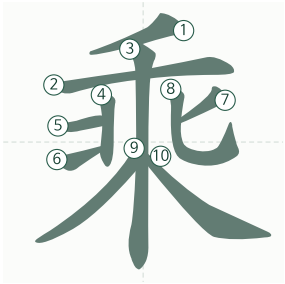
hanja.wordrow.kr/한자/同/

乘

뜻·음 탈 승

총 10획 · 부수 丿



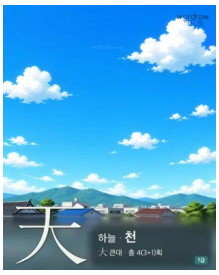


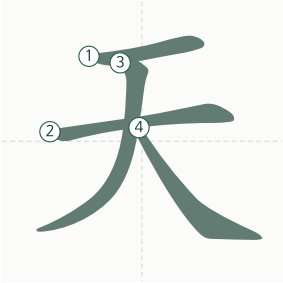
hanja.wordrow.kr/한자/乘/

天

뜻·음 하늘 천

총 4획 · 부수 大





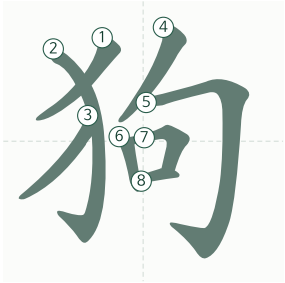
hanja.wordrow.kr/한자/天/

狗

뜻·음 개 구

총 8획 · 부수 犬





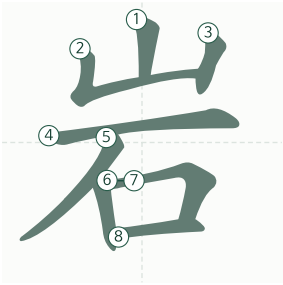
hanja.wordrow.kr/한자/狗/

岩

뜻·음 바위[巖] 암

총 8획 · 부수 山





hanja.wordrow.kr/한자/岩/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.